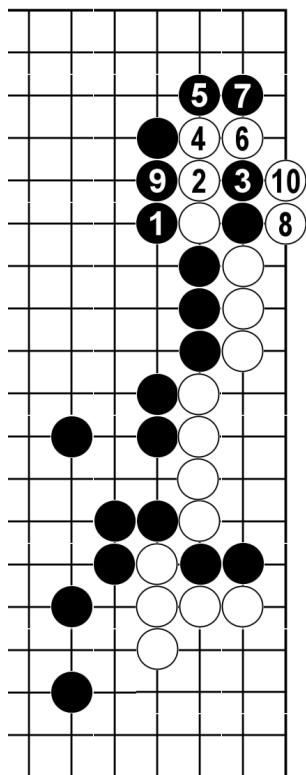


Go-ekzercaro por Komencantoj (32)



Profesiulo: Bonege estas Nigra tekniko ek de N1.

Precipe admirinda estas sin-ofero N3.

Komencanto: Mi ne intencis oferi ĝin;-) Nur evitis kaptiĝon per B3. Poste rezignis savi la du ŝtonojn kaj ŝtonmetis N5.

P.: Nur hazarde vi sukcesis!

K.: Ĉu?

P.: Anstataŭ N3, se Nigro oferus unu ŝtonon per N4, sekve procedus B3, N6, B8, N9, kaj Nigro perdus metrajton. Sed en la ludo Nigro tenis metrajton. N3 estas bonega ‘esenca meto’.

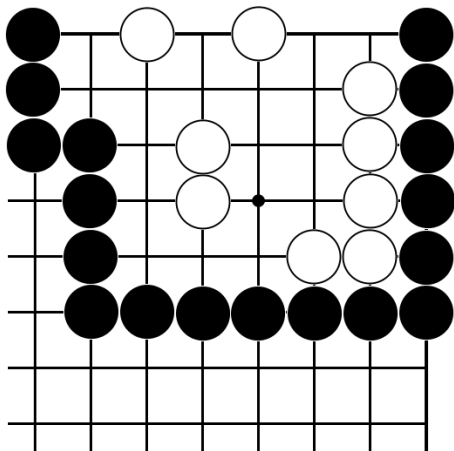
K.: Mi ne pensis tiel profunde.

P.: Se oni vidas nur ĉi tiujn metojn, vi ŝajnas DANulo.

(Adaptita artikolo citita el “Kreskada noto de AMIGO” en japana ĵurnalo “Semajna GOo”)

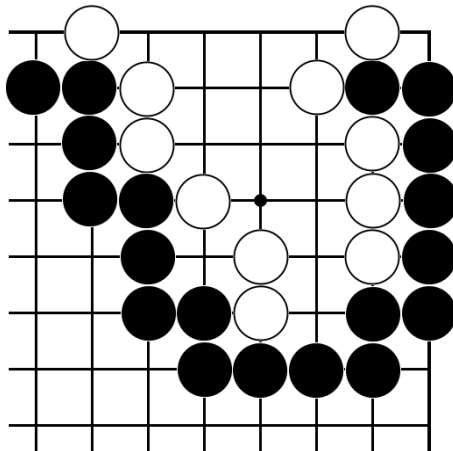
La problemo 287-a

Nigro havas meton.



La problemo 288-a

Nigro Havas meton.



La solvo 287-a

Nigro povas mortigi la blankon.

Fig. 1-a: Sukceso.

Bona metordo estas N1 kaj N3. Klarigas vitalan punkton N5.

Fig. 2-a: Malsukceso.

Malbona metordo. Blanko povas fari du okulojn.

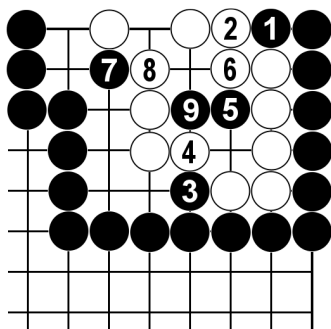


Fig. 1-a

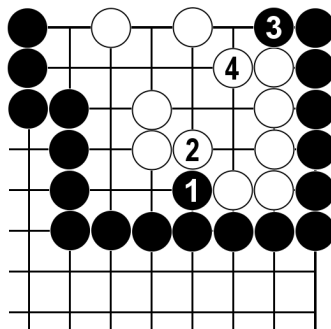


Fig. 2-a

La solvo 288-a

Nigro povas mortigi la blankon.

Fig. 1-a: Sukceso.

Agrable estas kombino de N1 kaj N3.

Fig. 2-a: Malsukceso.

Ne hastu internen-meti. Blanko trankvile respondos per B2.

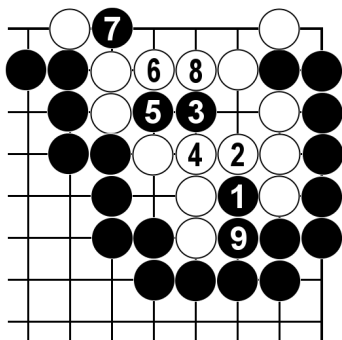


Fig. 1-a

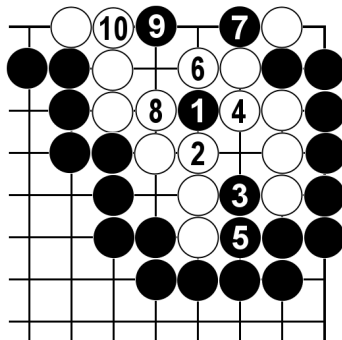


Fig. 2-a

(cititaj el ĵurnalo "Go Semajno")

堀さんのエスぺラント情報 Informoj pere de Esperanto

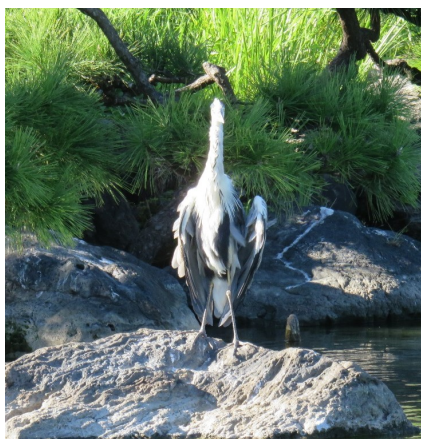
Dankon pro via kelkjara legado de miaj eseetoj « Aperoj de go-amiko Taĵima ». Mi volus pli verki sub tiu titolo, sed mi ĉesis ludi go-on kun s-ro Taĵima, do mi ne plu havas materialon por tio. Anstataŭe mi verkos eseon sub la titolo “Informoj pere de Esperanto”. Mi foje sendas fotojn kaj desegnaĵojn al la mondo kaj ofte revenas respondoj. Mi volas skribi surbaze de tiuj fotoj kaj respondoj.

碁仇・田島さんの出現」という題でエッセーを書いてきましたが、田島さんとの対局も終わってしまったので題材がなくなりました。それで、新しい題でエッセーを書くことにしました。私はしばしば写真や絵を海外の友人に送っています。すると返事が返ってきますので、そんなことをネタに書きたいと思います。

Ardeo サギ



Troviĝas kelkaj specoj de ardeo en Japanio. Ni ofte vidas Blankardeon, sed de tempo al tempo ni povas vidi Bluardeon. Ardeoj pozas tre noble kun longa kolo. Bluardeo ŝajnas al mi kiel filozofo. En somero mi vizitis iun japanan ĝardenon kaj vidis ardeojn starantaj en mizera pozo.



サギで一般的なのはコサギで、白い綺麗なサギです。時にはアオサギというのもあります。サギはとても高貴な感じがして、特にアオサギは、私には哲学者の様に思えます。ところ

が今年の夏、東京の清澄公園を訪問した時、写真の様なみじめなアオサギを見ました。

Strangaj formoj pro la fakto, ke ili sekigas siajn flugilojn, ĉu ne?
Telemo (Francio)

変な格好ですが、羽を乾かしているのでは？（フランス、Telemo）

Respondo de Hori : Tamen ardeo havas longajn krurojn kaj ĉiam staras, do ĝia plumaro ne tuŝas akvon, do ĝi ne bezonas sekigi siajn plumojn. Kormorano naĝas en akvo kaj ĝia plumaro ne havas bonan kontraŭakvan rezistpovon, do ĝi ofte sekigas siajn flugilojn, malfermante ilin.

堀の返答：サギはいつもずっと立っていて羽が水に浸かることはありませんから、乾かす必要はありません。鶺鴒は、水に潜り、おまけに羽の撥水力が弱いのでよく羽を乾かしています。

この暑さで人間ならずとも鳥までが異常行動を!! 面白いですね。道城義子

Estas interese, ke en tiu neordinara varmeco eĉ birdoj strange agadas.
Doojoo, Japanio

Kara Hori, kia bela ardeo kaj loko. Koran dankon pro la fotoj.
Brakumojn, Amike, Edson, Brazilo

堀さん、写真、ありがとう。サギも庭園もきれいですね！ブラジル、Edson

Mi dankas vin por la tre belaj fotoj. Amike, Ippolita (Italio)

堀さん、きれいな写真ありがとう。イタリア Ippolita

Multan dankon, kara Jasuo, kaj pro viaj bondeziroj kaj pro la aldonitaj fotoj (kaj klarigoj). Mi ĝojas legi tiajn ĉiutagajn rakontetojn.

Mi faris longan marŝadon tra nia apuda arbaro ĉi-matene kaj ĝuis la malvarmetan ombron kaj mildan venteton en ĝi, dum malfrua somera sunbrilo de supre sendis varmon al la folioj. Intertempe mi sidiĝis sur benko kaj iomete legis en (Esperanta) libro. Gabriele (Germanio)

親愛なる泰雄さん、添付の写真に本当に感謝します。こういった日常の話を読むのは面白いですね。今朝、私は近くの森を長く散歩し、涼しい木陰とそよ風を楽しみました。

上からは夏の終わりの日差しが木の葉に暖かさを与えていました。その間、私はベンチに座って、エスペラント語の本を少し読みました。ドイツ、Gabriele

おもしろいでしょうか。真夏の縁側でおじさんがあぐらをかいているみたいです。風を待っているのでしょうかね。くらはやし

La ardeo pozas strange, kiel maljunulo sidas sur verando dum varma somero. Ĉu ĝi atendas ventojn? Kurahajasi, Japanio

Dankon, kara Jasuo!

He-he, tiu malsupra ardeo aspektas, kvazau ĝi estus veninta el milito, kaj la dekstra, kvazau ĝi venus el drinkejo... Mi ĝojas, ke vi povis eluzi belan tagon kaj ĝui la naturon kaj komunan manĝon kun viaj gekuzoj.

Ankau ĉe ni estas bela vetero, kaj fine ne tro varme, eĉ kun ioma venteto. Ŝajnas, ke ĉi-jare venos la aŭtuno pli frue kaj estos bela! Mi tre ĝojas pro tio. Fejfi (Slovakio)

ありがとう。片方のアオサギは戦争から戻った兵隊みたいだし、もう一羽は飲み屋帰りみたいです。あなたが、あなたのいところたちを楽しく過ごしたことを嬉しく思います。私の所も良い天気、余り暑くなく風もあります。今年は秋が早く来そうで、それも美しい秋になりそうです。それを喜んでいます。スロバキア、Fejfi

Saluton, estmata Jasuo!!

Dankon pri bela foto. Mi neniam vidis ardeon. Amike, Tulipo (Bulgario)

泰雄さん、ありがとう。私はサギを見たことはありません。ブルガリア Tulipo

Mia kara HORI: Mi ne konas tiujn birdojn, ili estas tre grandaj kaj belaj. Multan dankon! Amike, Guadalupe (Meksiko).

堀さん、私はこの鳥を知りません。大きくて美しいですね。メキシコ、Guadalupe

こんな程度のやりとりですが、サギを見たこともないというのも一つの情報ですね。

Niaj interparoloj estas ne tre seriozaj, sed el tiuj mi povas scii diversajn aferojn. Amike, Jasuo

Antaŭe Japanio estis
la plej forta pri go en la

mondo, sed nun Koreio kaj Ĉinio estas multe pli forta ol Japanio. Ŝi decidis partopreni en la korea go-ligo, ĉar ŝi opinias, ke ŝi devas lerni en plibona kondiĉo kaj plialta nivelo. Estas bedaŭrinde, ke talenta go-isto kiel ŝi adiaŭos Japanion, sed ni varme subtenu ŝin kaj esperu ŝian prosperon.

525-0041 滋賀県草津市青地町 960-8 森均方